RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE



A. CLASSEMENT DE L'OBJET DE LA DEMANDE CIB 7 C02F1/56 C02F1/52

Selon la classification internationale des brevets (CIB) ou à la fois selon la classification nationale et la CIB

B. DOMAINES SUR LESQUELS LA RECHERCHE A PORTE

Documentation minimale consultée (système de classification suivi des symboles de classement)

CIB 7 CO2F

Documentation consultée autre que la documentation minimale dans la mesure où ces documents relèvent des domaines sur lesquels a porté la recherche

Base de données électronique consultée au cours de la recherche internationale (nom de la base de données, et si réalisable, termes de recherche utilisés)

WPI Data, PAJ

5-8, 19,20
)

Voir la suite du cadre C pour la fin de la liste des documents	Les documents de familles de brevets sont indiqués en annexe
"A" document définissant l'état général de la technique, non considéré comme particulièrement pertinent "E" document antérieur, mais publié à la date de dépôt international ou après cette date "L" document pouvant jeter un doute sur une revendication de priorité ou cité pour déterminer la date de publication d'une autre citation ou pour une raison spéciale (telle qu'indiquée) "O" document se référant à une divulgation orale, à un usage, à une exposition ou tous autres moyens "P" document publié avant la date de dépôt international, mais	for document ultérieur publié après la date de dépôt international ou la date de priorité et n'appartenenant pas à l'état de la technique pertinent, mais cité pour comprendre le principe ou la théorie constituant la base de l'invention (c' document particulièrement pertinent; l'inven tion revendiquée ne peut être considérée comme nouvelle ou comme impliquant une activité inventive par rapport au document considéré isolément (document particulièrement pertinent; l'inven tion revendiquée ne peut être considérée comme impliquant une activité inventive lorsque le document est associé à un ou plusieurs autres documents de même nature, cette combinaison étant évidente pour une personne du métier document qui fait partie de la même famille de brevets
Date à laquelle la recherche internationale a été effectivement achevée	Date d'expédition du présent rapport de recherche internationale
2 novembre 2000	09/11/2000
Nom et adresse postale de l'administration chargée de la recherche internationale	Fonctionnaire autorisé
Office Européen des Brevets, P.B. 5818 Patenttaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31–70) 340–3016	Serra, R

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

formation on patent family members



International Application No PCT/FR 00/02610

	document earch report	t .	Publication date	ı	Patent family member(s)	Publication date
US 58	30388	Α	03-11-1998	NONE		·
US 57	63530		09-06-1998	US	5763523 A	09-06-1998
			•	AT	187186 T	15-12-1999
				AU	680550 B	31-07-1997
				AU	7676694 A	13-06-1995
				BR	9408160 A	05-08-1997
				CN	1135764 A	13-11-1996
				DE	69421937 D	05-01-2000
				DE	69421937 T	13-07-2000
				EP	0730618 A	11-09-1996
				ES	2139095 T	01-02-2000
				JP	9505624 T	03-06-1997
				PT	730618 T	28-04-2000
				WO	9514728 A	01-06-1995
				ZA	9409305 A	08-08-1995
US 52	00086	A	06-04-1993	NONE	·	

RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE

Demande Internationale No PCT/FR 00/02610

A. CLASSEMENT DE L'OBJET CIB 7 C02F1/56

DEMANDE CO2F1/52

Selon la classification internationale des brevets (CIB) ou à la fois selon la classification nationale et la CIB

B. DOMAINES SUR LESQUELS LA RECHERCHE A PORTE

Documentation minimale consultée (système de classification suivi des symboles de classement)

CIB 7 CO2F

Documentation consultée autre que la documentation minimale dans la mesure où ces documents relèvent des domaines sur lesquels a porté la recherche

Base de données électronique consultée au cours de la recherche internationale (nom de la base de données, et si réalisable, termes de recherche utilisés)

WPI Data, PAJ

Catégorie °	Identification des documents cités, avec, le cas échéant, l'indication des passages pertinents	no. des revendications visées
Х	US 5 830 388 A (VYSHKINA TAMARA V ET AL) 3 novembre 1998 (1998-11-03) abrégé	1,2,5-8, 11,19,20
Α	US 5 763 530 A (CHEN HAUNN-LIN ET AL) 9 juin 1998 (1998-06-09) abrégé; revendications	3
A	US 5 200 086 A (SHAH JITENDRA T ET AL) 6 avril 1993 (1993-04-06) le document en entier	1-20
	·	·

Voir la suite du cadre C pour la fin de la liste des documents	X Les documents de familles de brevets sont indiqués en annexe
Catégories spéciales de documents cités: "A" document définissant l'état général de la technique, non considéré comme particulièrement pertinent "E" document antérieur, mais publié à la date de dépôt international ou après cette date "L" document pouvant jeter un doute sur une revendication de priorité ou cité pour déterminer la date de publication d'une la utre citation, ou pour une raison spéciale (telle qu'indiquée) "O" document se référant à une divulgation orale, à un usage, à de la une exposition ou tous autres moyens "P" document publié avant la date de dépôt international, mais postérieurement à la date de priorité revendiquée	"T" document ultérieur publié après la date de dépôt international ou la date de priorité et n'appartenenant pas à l'état de la technique pertinent, mais cité pour comprendre le principe ou la théorie constituant la base de l'invention." "X" document particulièrement pertinent; l'inven tion revendiquée ne peut être considérée comme nouvelle ou comme impliquant une activité inventive par rapport au document considéré isolément. "Y" document particulièrement pertinent; l'inven tion revendiquée ne peut être considérée comme impliquant une activité inventive lorsque le document est associé à un ou plusieurs autres documents de même nature, cette combinaison étant évidente pour une personne du mêtier. "&" document qui fait pârtie de la même famille de brevets.
Date à laquelle la recherche internationale a été effectivement achevée	Date d'expédițion, du, présent rapport de recherche internationale
acryta de di a parti di a parti di parti di a parti di a marco di a parti di	09/11/2000 5 m 25 n at

Nom et adresse postale de l'administration chargée de la récherché intémationale

alkvi metNi 2280 HV.Rijswijk and the des erreace at Let. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl. (19,000) Fax: (+31-70) 340-3016

Fonctionnaire autonservemmission on the stable resusion! me of the emulsion oland. I is "Serra, Roportan the the

:0

· 1

57.4

RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE

Renseignements relatifs aux membres de familles de brevets

Demande Internationale No PCT/FR 00/02610

Document brevet cit au rapport de recherche		Date de publication	Membrane la famille de prevet(s)	Date de publication	
		03-11-1998	AUCUN		
US 5763530	A	09-06-1998	US 5763523 A AT 187186 T AU 680550 B AU 7676694 A BR 9408160 A CN 1135764 A DE 69421937 D DE 69421937 T EP 0730618 A ES 2139095 T JP 9505624 T PT 730618 T WO 9514728 A ZA 9409305 A	09-06-1998 15-12-1999 31-07-1997 13-06-1995 05-08-1997 13-11-1996 05-01-2000 13-07-2000 11-09-1996 01-02-2000 03-06-1997 28-04-2000 01-06-1995 08-08-1995	
US 5200086	Α	06-04-1993	AUCUN		

Expéditeur : le BUREAU INTERNATIONAL

PCT

NOTIFICATION RELATIVE A LA PRESENTATION OU A LA TRANSMISSION DU DOCUMENT DE PRIORITE

(instruction administrative 411 du PCT)

JACOBSON, Claude
Cabinet Lavoix
2, place d'Estienne d'Orves
F-75441 Paris Cedex 09
FRANCE

Date d'expédition (jour/mois/année) 03 novembre 2000 (03.11.00)			
Référence du dossier du déposant ou du mandataire BET 00/0819	NOTIFICATION IMPORTANTE		
Demande internationale no PCT/FR00/02610	Date du dépôt international (jour/mois/année) 20 septembre 2000 (20.09.00)		
Date de publication internationale (jour/mois/année) Pas encore publiée	Date de priorité (jour/mois/année) 20 septembre 1999 (20.09.99)		
Déposant RHODIA CHIMIE etc	.9911747		

- 1. La date de réception (sauf lorsque les lettres "NR" figurent dans la colonne de droite) par le Bureau international du ou des documents de priorité correspondant à la ou aux demandes énumérées ci-après est notifiée au déposant. Sauf indication contraire consistant en un astérisque figurant à côté d'une date de réception, ou les lettres "NR", dans la colonne de droite, le document de priorité en question a été présenté ou transmis au Bureau international d'une manière conforme à la règle 17.1.a) ou b).
- 2. Ce formulaire met à jour et remplace toute notification relative à la présentation ou à la transmission du document de priorité qui a été envoyée précédemment.
- 3. Un astérisque(*) figurant à côté d'une date de réception dans la colonne de droite signale un document de priorité présenté ou transmis au Bureau international mais de manière non conforme à la règle 17.1.a) ou b). Dans ce cas, l'attention du déposant est appelée sur la règle 17.1.c) qui stipule qu'aucun office désigné ne peut décider de ne pas tenir compte de la revendication de priorité avant d'avoir donné au déposant la possibilité de remettre le document de priorité dans un délai raisonnable en l'espèce.
- 4. Les lettres "NR" figurant dans la colonne de droite signalent un document de priorité que le Bureau international n'a pas reçu ou que le déposant n'a pas demandé à l'office récepteur de préparer et de transmettre au Bureau international, conformément à la règle 17.1.a) ou b), respectivement. Dans ce cas, l'attention du déposant est appelée sur la règle 17.1.c) qui stipule qu'aucun office désigné ne peut décider de ne pas tenir compte de la revendication de priorité avant d'avoir donné au déposant la possibilité de remettre le document de priorité dans un délai raisonnable en l'espèce.

Date de priorité

Demande de priorité n

Pays, office régional ou office récepteur selon le PCT

Date de réception du document de priorité

20 sept 1999 (20.09.99) 99/11747

FR.

24 octo 2000 (24.10.00)

Bureau international de l'OMPI 34, chemin des Colombettes 1211 Genève 20, Suisse Fonctionnaire autorisé:

Khemais BRAHMI

no de téléphone (41-22) 338.83.38

for

no de télécopieur (41-22) 740.14.35 Formulaire PCT/IB/304 (juillet 1998)

003635761

TRAITE DE COOPERATION EN MATIERE DE, BREVETS





RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE

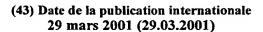
(article 18 et règles 43 et 44 du PCT)

Référence du dossier du déposant ou		nsmission du rapport de recherche internationale
du mandataire BET 00/0819	A DONNER)) et, le cas échéant, le point 5 ci-après
Demande internationale nº	Date du dépôt international(jour/mois/année	
PCT/FR 00/02610	20/09/2000	(jour/mois/année)
	20/09/2000	20/09/1999
Déposant		
DUODIA GUITATE		
RHODIA CHIMIE		
Le présent rapport de recherche internation	nale, établi par l'administration chargée de la	recherche internationale, est transmis au
deposant conformement a l'article 18. Une	o copie en est transmise au Bureau internatio	nal.
Ce rapport de recherche internationale co	mprend 2 feuilles.	
1	'une copie de chaque document relatif à l'éta	ut de la technique qui v est cité.
Base du rapport		
	echerche internationale a été effectuée sur la	
langue dans laquelle elle a ete de	posée, sauf indication contraire donnée sous	le meme point.
la recherche internationale	e a été effectuée sur la base d'une traduction	de la demande internationale remise à l'administration.
b. En ce qui concerne les séquence	e de nucléatides ou d'acides aminés divui	guées dans la demande internationale (le cas échéant),
la recherche internationale a été e	ffectuée sur la base du listage des séquence	guees dans la demande internationale (le cas echeany, s :
· =	internationale, sous forme écrite.	
déposée avec la demande	e internationale, sous forme déchiffrable par d	ordinateur.
1 =	dministration, sous forme écrite.	
1 =	dministration, sous forme déchiffrable par ord	
La déclaration, selon laqu divulgation faite dans la de	elle le listage des séquences présenté par éc emande telle que déposée, a été fournie.	crit et fourni ultérieurement ne vas pas au-delà de la
La déclaration, selon laqu	· · · · ·	déchiffrable par ordinateur sont identiques à celles
	nes revendications ne pouvaient pas faire	e l'objet d'une recherche (voir le cadre l).
3. Il y a absence d'unité de	l'invention (voir le cadre II).	
4 En co qui concerno la Alère	14. (
4. En ce qui concerne le titre,	u'il a été remis par le déposant.	
	un a ete renns par le deposant. administration et a la teneur suivante:	
Le texte a ete etabli par ra	diministration et a la tenedi sulvante.	
CBN 14.0 Party Brighton	urber grov ex ex in ventue engace	er til som fortiller i som for
due of operation	OE ME CONDUCT	Talifornia
5. En ce qui concerne l'ábrégé,	envo providence omide do los con-	The Control of the Co
χη le texte est approuvé tel q	uil a átá romia par la dánasant	the second of the control of the second of t
présentendes observation	s à l'administration dans un délai d'un mois à	formément å la règle 38.2b). Le déposant peut a compter de la date d'expédition du présent rapport
6. La figure des dessins à publier avec		e e ing amoge
'n's suggeree par le déposant.	the end warmen a constant the	(ns) (ns) (X) Aucune des figures
wascosity muit:	Promise thygonography men	ार्थ तेलांचार्न ' n'est à publier.
		erear problem e grand er inherentt
here de este illate est	action in ear in territori,	ne men actività



(19) Organisation Mondiale de la Propriété Intellectuelle

Bureau international





(10) Numéro de publication internationale WO 01/21532 A1

- (51) Classification internationale des brevets⁷: C02F 1/56, 1/52
- (21) Numéro de la demande internationale: PCT/FR00/02610
- (22) Date de dépôt international:

20 septembre 2000 (20.09.2000)

(25) Langue de dépôt:

français

(26) Langue de publication:

français

- (30) Données relatives à la priorité: 99/11747 20 septembre 1999 (20.09.1999) FR
- (71) Déposant (pour tous les États désignés sauf US): RHO-DIA CHIMIE [FR/FR]; 25, quai Paul Doumer, F-92408 Coubevoie Cedex (FR).
- (72) Inventeurs; et
- (75) Inventeurs/Déposants (pour US seulement): PESCHER, Yvette [FR/FR]; 6, rue de la Mégisserie, F-92220 Bagneux (FR). BAVOUZET, Bruno [FR/FR]; 71, rue de la Condamine, F-75017 Paris (FR). RAFFARD, Michèle [FR/FR]; 36, rue de Picpus, F-75012 Paris (FR).

- (74) Mandataire: JACOBSON, Claude; Cabinet Lavoix, 2, place d'Estienne d'Orves, F-75441 Paris Cedex 09 (FR).
- (81) États désignés (national): AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BY, BZ, CA, CH, CN, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EE, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NO, NZ, PL, PT, RO, RU, SD, SE, SG, SI, SK, SL, TJ, TM, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VN, YU, ZA, ZW.
- (84) États désignés (régional): brevet ARIPO (GH, GM, KE, LS, MW, MZ, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZW), brevet eurasien (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), brevet européen (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE), brevet OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

Publiée:

Avec rapport de recherche internationale.

En ce qui concerne les codes à deux lettres et autres abréviations, se référer aux "Notes explicatives relatives aux codes et abréviations" figurant au début de chaque numéro ordinaire de la Gazette du PCT.

(54) Title: COMPOSITION USEFUL FOR CONDITIONING SLUDGE DERIVED FROM THE TREATMENT OF AN AQUEOUS MEDIUM AND USES THEREOF

(54) Titre: COMPOSITION UTILE POUR LE CONDITIONNEMENT DES BOUES ISSUES DU TRAITEMENT DE MILIEUX AQUEUX ET SES APPLICATIONS

(57) Abstract: The invention concerns a composition useful for conditioning sludge obtained by mixing an invert emulsion containing at least a cationic polyelectrolyte with an invert emulsion or an aqueous solution containing at least a mineral cation with a charge not less than two. The invention also concerns the corresponding applications.

(57) Abrégé: La présente invention concerne une composition utile pour le conditionnement des boues obtenue par mélange d'au moins une émulsion inverse contenant au moins un polyélectrolyte cationique avec une émulsion inverse ou une solution aqueuse contenant au moins un cation minéral de charge supérieure ou égale à deux. Elle a également pour objet les applications correspondantes.



PĆT

REC'D 2 4 DEC 2001

RAPPORT D'EXAMEN PRELIMINAIRE INTERNATIONAL PCT

(article 36 et règle 70 du PCT)

manda	Référence du dossier du déposant ou du mandataire BET 00/0819			POUR SUITE A D	ONNER	voir la notifi préliminaire	ication de transmission du rapport d'examen e international (formulaire PCT/IPEA/416)		
Dema	ınde ir	itema	tionale n°	Date du dépot internation	onal <i>(jour/m</i>	ois/année)	Date de priorité (jour/mois/année)		
PCT/	/FR0	0/02	610	20/09/2000			20/09/1999		
Classi C02F	F1/56		ernationale des brevets (CIB)	ou à la fois classification	nationale e	et CIB			
•		СНІІ	MIE et al.						
1. L	e pré nterna	sent ation	rapport d'examen prélimi al, est transmis au dépos	inaire international, éta ant conformément à l'a	abli par l'a article 36.	dministaratio	on chargée de l'examen préliminaire		
2. C	Ce RA	PPC	ORT comprend 5 feuilles,	y compris la présente	feuille de	couverture.			
	ét l'a ac	é mo dmir imini	difiées et qui servent de l istration chargée de l'exa stratives du PCT).	base au présent rappo amen préliminaire inter	ort ou de fe	euilles conte	es revendications ou des dessins qui ont enant des rectifications faites auprès de 70.16 et l'instruction 607 des Instructions		
C	es aı	nnex	es comprennent feuilles.						
3. Le	e pré	sent	rapport contient des indic	cations relatives aux p	oints suiva	ants:			
	1	\boxtimes	Base du rapport						
	Н		Priorité						
	111		Absence de formulation d'application industrielle	d'opinion quant à la n	ouveauté,	l'activité inv	rentive et la possibilité		
	IV		Absence d'unité de l'inve	ention					
	٧	Ø	Déclaration motivée selo d'application industrielle	on l'article 35(2) quant ; citations et explicatio	à la nouve ns à l'appi	eauté, l'activ ui de cette d	rité inventive et la possibilité		
	VI		Certains documents cité						
,	VII		Irrégularités dans la dem	nande internationale					
١	VIII Observations relatives à la demande internationale								
Date de	e prés	entat	ion de la demande d'examen	préliminaire	Date d'ac	hèvement du	présent rapport		
17/04					20.12.20	01			
			ostale de l'administration cha aire international:	rgée de	Fonctionr	aire autorisé	JONEO ES MILITAR		
)))	D-80	e européen des brevets 298 Munich -49 89 2399 - 0 Tx: 523656 (enmu d	Assogn	a, R	The state of the s		
			+49 89 2399 - 4465	opina a	N10 do 1614	nhana : 40 00	2 2300 8354		



RAPPORT D'EXAMEN PRÉLIMINAIRE INTERNATIONAL

Demande internationale n° PCT/FR00/02610

I.	Base	du	ran	port
	Dasc	·uu	Jav	

١.	à l'o rap _i	in ce qui concerne les éléments de la demande internationale (<i>les feuilles de remplacement qui ont été remises</i> l'office récepteur en réponse à une invitation faite conformément à l'article 14 sont considérées dans le présent apport comme "initialement déposées" et ne sont pas jointes en annexe au rapport puisqu'elles ne contiennent as de modifications (règles 70.16 et 70.17)):							
	Des	Description, pages:							
	1-1-	4	version initiale						
	Rev	vendications, N°:							
	1-2	0	version initiale						
	Des	ssins, feuilles:							
	1/4-	-4/4	version initiale						
2.	lui c		langue, tous les éléments indiqués ci-dessus étaient à la disposition de l'administration ou la langue dans laquelle la demande internationale a été déposée, sauf indication contraire						
	Ces	s éléments étaient à	à la disposition de l'administration ou lui ont été remis dans la langue suivante: , qui est :						
		la langue d'une tra	aduction remise aux fins de la recherche internationale (selon la règle 23.1(b)).						
		la langue de publi	cation de la demande internationale (selon la règle 48.3(b)).						
		la langue de la tra 55.3).	duction remise aux fins de l'examen préliminaire internationale (selon la règle 55.2 ou						
3.	inte		s séquences de nucléotides ou d'acide aminés divulguées dans la demande echéant), l'examen préliminaire internationale a été effectué sur la base du listage des						
		contenu dans la d	emande internationale, sous forme écrite.						
		déposé avec la de	emande internationale, sous forme déchiffrable par ordinateur.						
		remis ultérieureme	ent à l'administration, sous forme écrite.						
		remis ultérieureme	ent à l'administration, sous forme déchiffrable par ordinateur.						
			lon laquelle le listage des séquences par écrit et fourni ultérieurement ne va pas au-delà aite dans la demande telle que déposée, a été fournie.						
			lon laquelle les informations enregistrées sous déchiffrable par ordinateur sont identiques à des séquences Présenté par écrit, a été fournie.						

Formulaire PCT/IPEA/409 (cadres I-VIII, feuille 1) (juillet 1998)

4. Les modifications ont entraîné l'annulation :



Demande internationale n° PCT/FR00/02610

		de la description,	pages:			
		des revendications,	n ^{os} :			
		des dessins,	feuilles :			
5.	Le présent rapport a été formulé abstraction faite (de certaines) des modifications, qui ont été considérées comme allant au-delà de l'exposé de l'invention tel qu'il a été déposé, comme il est indiqué ci-après (règle 70.2(c)):					
		(Toute feuille de rem annexée au présent l	placement rapport)	compo	ortant des modific	ations de cette nature doit être indiquée au point 1 et
6.	Obs	ervations complémen	taires, le c	as éch	éant :	
V.	Déc d'ap	laration motivée selo plication industrielle	on l'article e; citation	e 35(2) s et ex	quant à la nouve plications à l'ap	eauté, l'activité inventive et la possibilité oui de cette déclaration
1.	Déc	aration			•	
	Nou	veauté		Oui : Non :		3,4,9-10,12-18 1,2,5-8,11,19,20
	Activ	vité inventive		Oui : Non :	Revendications Revendications	1-20
	Poss	sibilité d'application in		Oui : Non :		1-20

2. Citations et explications voir feuille séparée

RAPPORT D'EXAMEN

Demande internationale n° PCT/FR00/02610

PRELIMINAIRE INTERNATIONAL - FEUILLE SEPAREE

Concernant le point V

Déclaration motivée selon la règle 66.2(a)(ii) quant à la nouveauté, l'activité inventive et la possibilité d'application industrielle; citations et explications à l'appui de cette déclaration

Il est fait référence aux documents suivants :

D1: US-A-5 830 388 (VYSHKINA TAMARA V ET AL) 3 novembre 1998 (1998-

11-03)

D2: US-A-5 763 530 (CHEN HAUNN-LIN ET AL) 9 juin 1998 (1998-06-09)

La présente demande ne remplit pas les conditions énoncées dans l'article 33(2) et (3)PCT.~

1.1 Une composition ayant toutes les caractéristiques de la revendication 1 est déjà connue de D1 (voir colonne 4, ligne 43 jusqu'à la colonne 8, ligne 11). En conséquence, l'objet de la revendication 1 manque de nouveauté en vue de D1.

En outre, une composition obtenue par mélange d'une émulsion inverse contenant un polyélectrolyte cationique avec une outre émulsion inverse est connue de D2 (voir colonne 3, ligne 25 jusqu'à la colonne 20, ligne 46). La composition, objet de la revendication 1 ne semble différer donc de la composition connue de D2 que par le fait que dans l'autre émulsion inverse il y a un cation minéral de change supérieur ou égal à deux.

Cette modification entre dans le cadre de la pratique courante pour la personne du métier et les avantages qui en résultent sont aisément prévisibles. En conséquence, l'objet de la revendication 1 n'implique pas non plus une activité inventive en vue de D2.

1.2 Les revendications dépendantes 2-18 ne contiennent aucune caractéristique qui, en combinaison avec celles de l'une quelconque des revendications à laquelle elles se réfèrent, définisse un objet qui satisfasse aux exigences du PCT en ce qui concerne la nouveauté et/ou l'activité inventive, et ce pour les raisons

RAPPORT D'EXAMEN

Demande internationale n° PCT/FR00/02610

PRELIMINAIRE INTERNATIONAL - FEUILLE SEPAREE

suivantes:

Les caractéristiques des revendications 2, 5-8 et 11 sont déjà connues de D1 (voir colonne 4, ligne 43 jusqu'à la colonne 8, ligne 11).

Les caractéristiques des revendications dépendantes 3, 4, 9-10 et 12-18 ne sont pas surprenantes.

1.4 Les applications décrites dans les revendications 19 et 20 sont déjà connues de D1 (voir colonne 1, lignes 7-14; colonne 5, lignes 5-8). En conséquence, l'objet des revendications 19 et 20 manque de nouveauté.

I KAILE DE COUPEKATION EN MATIERE DE BREVETS

Expéditeur: L'ADMINISTR N CHARGEE DE

L'EXAMEN PRÈLIMINAIRE INTERNATIONAL

RECU LE

2 4 DEC. 2001

Cabinet LAVOIX

D.T 20.2.202

PCT

NOTIFICATION DE TRANSMISSION DU RAPPORT D'EXAMEN PRELIMINAIRE INTERNATIONAL

(règle 71.1 du PCT)

Date d'expédition

(jour/mois/année)

20.12.2001

Référence du dossier du déposant ou du mandataire

BET 00/0819

Destinataire:

FRANCE

LE COUPANEC, P. CABINET LAVOIX

2, place d'Estienne d'Orve

F-75441 Paris Cédex 09

Date du dépot international (jour/mois/année) 20/09/2000

Date de priorité (jour/mois/année)

NOTIFICATION IMPORTANTE

20/09/1999

Déposant

RHODIA CHIMIE et al.

Demande internationale No.

PCT/FR00/02610

9911747

- 1. Il est notifié au déposant que l'administration chargée de l'examen préliminaire international a établi le rapport d'examen préliminaire international pour la demande internationale et le lui transmet ci-joint, accompagné, le cas échéant, de ces annexes.
- 2. Une copie du présent rapport et, le cas échéant, de ses annexes est transmise au Bureau international pour communication à tous les offices élus.
- 3. Si tel ou tel office élu l'exige, le Bureau international établira une traduction en langue anglaise du rapport (à l'exclusion des annexes de celui-ci) et la transmettra aux offices intéressés.

4. RAPPEL

Pour aborder la phase nationale auprès de chaque office élu, le déposant doit accomplir certains actes (dépôt de traduction et paiement des taxes nationales) dans le délai de 30 mois à compter de la date de priorité (ou plus tard pour ce qui concerne certains offices) (article 39.1) (voir aussi le rappel envoyé par le Bureau international dans le formulaire PCT/IB/301).

Losrqu'une traduction de la demande internationale doit être remise à un office élu, elle doit comporter la traduction de toute annexe du rapport d'examen préliminaire international. Il appartient au déposant d'établir la traduction en question et de la remettre directement à chaque office élu intéressé.

Pour plus de précisions en ce qui concerne les délais applicables et les exigences des offices élus, voir le Volume II du Guide du déposant du PCT.

Nom et adresse postale de l'adminstration chargée de l'examen préliminaire international

Office européen des brevets D-80298 Munich

Tél. +49 89 2399 - 0 Tx: 523656 epmu d

Fax: +49 89 2399 - 4465

Fonctionnaire autorisé

Michaleczek, N

Tél.+49 89 2399-7254





ervé à l'office récepteur
Demande internationale n°
Demande internationale it
Date du dépôt international
Nom de l'office récepteur et "Demande internationale PCT"

REQUÊTE	Date du dépôt internationa	
Le soussigné requiert que la présente demande internationale soit traitée conformément au Traité de coopération en matière de brevets.		et "Demande internationale PCT" éposant ou du mandataire (facultatif)
		BET 00/0819
Cadre n° I TITRE DE L'INVENTION "Composition issues du traitement de milieux	on utile pour le « x aqueux et ses a	conditionnement des boues pplications".
Cadre nº II DÉPOSANT		
Nom et adresse : (Nom de famille suivi du prénom; pour une pers officielle complète. L'adresse doit comprendre le code postal et le l'adresse indiquée dans ce cadre est l'Etat où le déposant a son d n'est indiqué ci-dessous.)	onne morale, désignation e nom du pays. Le pays de omicile si aucun domicile	Cette personne est aussi inventeur.
RHODIA CHIMIE		n° de téléphone
25, Quai Paul Doumer 92408 COURBEVOIE CEDEX FRANCE		01 47 68 12 34
72400 0001021022 000000		nº de télécopieur 01 47 68 19 99
		n° de téléimprimeur
Nationalité (nom de l'État) : FR	Domicile (nom de l'Éta	FR
Cette personne est déposant pour : tous les États désignés X tous les États désignés les États-Unis d		Inis d'Amérique les États indiqués dans le cadre supplémentaire
Cadre n° III AUTRE(S) DÉPOSANT(S) OU (AUTRE(S))		
Nom et adresse: (Nom de famille suivi du prénom; pour une per officielle complète. L'adresse doit comprendre le code postal et l'adresse indiquée dans ce cadre est l'Etat où le déposant a son n'est indiqué ci-dessous.) PESCHER Yvette	sonne morale, désignation le nom du pays. Le pays de domicile si aucun domicile	Cette personne est : déposant seulement
6, rue de la Mégisserie 92220 BAGNEUX FRANCE		inventeur seulement (Si cette case est cochée, ne pas remplir la suite.)
Nationalité (nom de l'État) : FR	Domicile (nom de l'Ét	at): FR
Cette personne est déposant pour : tous les États dé les États dé les États-Unis d		Unis d'Amérique es États indiqués dans le cadre supplémentaire
D'autres déposants ou inventeurs sont indiqués sur une f	feuille annexe.	
Cadre nº IV MANDATAIRE OU REPRÉSENTANT CO	MMUN; OU ADRESSE	POUR LA CORRESPONDANCE
La personne dont l'identité est donnée ci-dessous est/a été désignée p des déposants auprès des autorités internationales compétentes, comr	our agir au nom du ou ne:	mandataire représentant commun
Nom et adresse: (Nom de famille suivi du prénom; pour une person complète. L'adresse doit comprendre le code postal et	ne morale, désignation officielle le nom du pays.)	n° de téléphone 01 53 20 14 20
JACOBSON Claude		nº de télécopieur
CABINET LAVOIX		01 48 74 54 56
2, Place d'Estienne d'Orves 75441 PARIS CEDEX 09 FRANCE		n° de téléimprimeur 660651F
Adresse pour la correspondance : cocher cette case lor	sque aucun mandataire ni re	présentant commun n'est/n'a été désigné correspondance doit être envoyée.

PCT 754/130700

inventeur seulement (Si cette case est cochée, ne pas remplir la suite.) Domicile (nom de l'État): Nationalité (nom de l'État): les États indiqués dans les États-Unis d'Amérique tous les États désignés sauf les États-Unis d'Amérique tous les États Cette personne est le cadre supplémentaire désignés déposant pour : D'autres déposants ou inventeurs sont indiqués sur une autre feuille annexe. Voir les notes relatives au formulaire de requête Formulaire PCT/RO/101 (feuille annexe) (juillet 1998; réimpression juillet 2000)

Cedre n° V DÉSIGNATION D'ÉTATS	
Les désignations suivantes sont formément à la règle 4.9. Brevet régional	
SL Sierra Leone, SZ Swaziland, TZ Republique-Unie de 13	nya, LS Lesotho, MW Malawi, MZ Mozambique, SD Soudan, anzanie, UG Ouganda, ZW Zimbabwe et tout autre État qui est un État
	arus, KG Kirghizistan, KZ Kazakhstan, MD République de Moldova, stan et tout autre État qui est un État contractant de la Convention sur
DK Danemark, ES Espagne, FI Finlande, FR Fr LU Luxembourg, MC Monaco, NL Pays-Bas, PT Ports	H et LI Suisse et Liechtenstein, CY Chypre, DE Allemagne, rance, GB Royaume-Uni, GR Grèce, IE Irlande, IT Italie, ugal, SE Suède et tout autre État qui est un État contractant de la
OA Brevet OAPI: BF Burkina Faso, BJ Bénin, Cl CM Cameroun, GA Gabon, GN Guinée, GW Guine CM Cameroun, GA Gabon, GN Guinée, GW Guine	F République centrafricaine, CG Congo, CI Côte d'Ivoire, ée-Bissau, ML Mali, MR Mauritanie, NE Niger, SN Sénégal, membre de l'OAPI et un État contractant du PCT (si une autre forme pointillée)
Brevet national (si une autre forme de protection ou de traitement est so	puhaitée, le préciser sur la ligne pointillée) :
AE Émirats arabes unis	☑ LC Sainte-Lucie
M. C. Antique et Benhude	□ LK Sri Lanka
AL Albanie	☑ LR Liberia
Al Albanie	☑ LS Lesotho
	☑ LT Lituanie
AU Australie	☑ LU Luxembourg
X AZ Azerbaïdjan	X LV Lettonie
	MA Maroc
BB Barbade	MD République de Moldova
BG Bulgarie	MG Madagascar
BR Brésil	MK Ex-République yougoslave de Macédoine
BY Bélarus	MN Mongolie
☑ BZ Belize	MW Malawi
⊠ CA Canada	MX Mexique
CH et LI Suisse et Liechtenstein	MZ Mozambique
⊠ CN Chine	NO Norvège
CR Costa Rica	NZ Nouvelle-Zélande
CU Cuba	☑ PL Pologne
☑ CZ République tchèque	☑ PT Portugal
DE Allemagne	☑ RO Roumanie ☑ RU Fédération de Russie
☑ DK Danemark	
M Dominique	SD Soudan SE Suède
☑ DZ Algérie	⊠ SE Suède ⊠ SG Singapour
EE Estonie	SI Slovénie
ES Espagne	SK Slovaquie
☑ FI Finlande	SL Sierra Leone
☑ GB Royaume-Uni	▼ TJ Tadjikistan
GD Grenade	TM Turkménistan
☑ GE Géorgie	▼ TR Turquie
1=	TT Trinité-et-Tobago
☐ GM Gambie ☐ HR Croatie	TZ République-Unie de Tanzanie
HU Hongrie	☑ UA Ukraine
☑ Ho Hongrie ☑ ID Indonésie	M UG Ouganda
☑ IL Israēl	US États-Unis d'Amérique
⊠ IN Inde	☑ UZ Ouzbékistan
☑ IS Islande	VN Viet Nam
☑ JP Japon	YU Yougoslavie
	ZA Afrique du Sud
KG Kirghizistan	
KP République populaire démocratique de Corée	Cace réservée pour la désignation d'États qui sont devenus parties au
KR République de Corée	. PCT après la publication de la présente feuille :
NY Verelebetan	. .
	tre les désignations faites ci-dessus, le déposant fait aussi conformément
à la règle 4.9.b) toutes les designations qui seraient autorisées e	de déposent déclare que ces désignations additionnelles sont
supplémentaire comme étant exclue de la ponée de cette dec	in'est pas confirmée avant l'expiration d'un délai de 15 mois à compter
de la date de priorité doit ette considérée comme retirée par le c	déposant à l'expiration de ce délai. (La confirmation (y compris les taxes)
doit parvenir à l'office récepteur dans le délai de 15 mois.)	

Feuille n° ..4....

Cådre n° VI	REVENDI	ON DE PR	IORITÉ			ndications de priorité sont les le cadre supplémentaire.
Date de	dépôt	Numéro		Lorsque l	a demande antérieure es	
de la demande (jour/mois		de la demande a	ntérieure	demande nationale : pays	demande régionale :* office régional	demande internationale : office récepteur
20/09/9	9	99 11747		FRANCE		:
(2)						
(3)		·				
antérieures la présente	s (seulement si e demande inte	l la demande antér ernationale, est l'o	rieure a ét office réce _l	é déposée auprès de l'offic pteur) indiquées ci-dessus	e qui, aux fins de au(x) point(s) :	rme de la ou des demandes
* Si la demande d de Paris pour la p						in pays partie à la Convention Voir le cadre supplémentaire.
Cadre nº VII	ADMINIS7	TRATION CHAR		LA RECHERCHE INT		
internationale chargées de la re pour procéder	e (ISA) (si pl echerche interno à la recherche	hargée de la rech lusieurs administre ationale sont compé internationale, ind le à deux lettres per	ations ce tentes ch diquer	emande d'utilisation des r ette recherche (si une reche eargée de la recherche interna ate (jour/mois/année)	erche antérieure a été ef	e antérieure; mention de fectuée par l'administration te dernière): Pays (ou office régional)
utilisé) : ISA /			3	20/09/99	99 11747	FRANCE
	BORDERI	EAU; LANGUE	DE DÉP	ÔТ		
La présente des	mande internat	tionale contient	Le ou le	es éléments cochés ci-après	sont joints à la présente	e demande internationale:
	ieumes survan			euille de calcul des taxes		
requête		: 4		ouvoir distinct signé		
description (sa au listage des s		vée : 14		opie du pouvoir général; n xplication de l'absence d'u		as ecneant :
revendications		: 3	1	xpircation de l'aosence d'ul locument(s) de priorité indi		M auly) noint(s):
abrégé		: 1	i .	raduction de la demande in		•
dessins		: 4	7. 🗀 ii	ndications séparées concer		
partie de la des au listage des	scription réserv séquences	vée : 	b	piologique déposés istage des séquences de nu		
Nombre total	de feuilles	: 26	ا ا	léchiffrable par ordinateur		port de recherche
	dessins qui gner l'abrégé :	néant	1	Langue de dépôt de la demande internationale :	français	.747
Cadre nº IX		IRE DU DÉPOS		DU MANDATAIRE		
					nt à la lecture de la requête	, à quel titre l'intéressé signe.
LE COUPA	NEC Pasca		·	•	IS, le 20 SEPTI	
JACOBSON		1			In des Mandatai	
	SKY Michel Y Michel	L				LES
	r LAVOIX			JAC	COBSON Claude	
2, Plac 75441 I	e d'Estie PARIS CEDI	enne d'Orves EX 09 FRANCI	s E	· .		
			— Ré	servé à l'office récepteur		
Date effect constituer	ive de réceptio la demande inte	on des pièces suppe ernationale :	osées	•		2. Dessins:
rieure, mais	s dans les délais	on, rectifiée en rai s, de documents ou r la demande intern	de dessins	s complétant ce		reçus :
4. Date de réc demandées	ception, dans les selon l'article	es délais, des corre : 11.2) du PCT :	ections			
5. Administration	ration charge tale (si plusieu	ée de la recher rs sont compétente	che s): ISA	6. [Transmission de la jusqu'au paiement	copie de recherche différée de la taxe de recherche.
			- Rése	rvé au Bureau internationa		
Date de réc	eption de l'ex	templaire	:		•	•

TRAITE DE COOPERATION EN MATIERE DE BREVETS



Expéditeur : L'ADMINISTRATION CHARGEE DE LA RECHERCHE INTERNATIONALE

	PCI
Destinataire CABINET LAVOIX A l'att. de JACOBSON, Claude 2, place d'Estienne d'Orves F-75441 Paris Cédex 09 FRANCE	NOTIFICATION DE TRANSMISSION DU RAPPORT DE RECHERCHE INTERNATIONALE OU DE LA DECLARATION (règle 44.1 du PCT)
REÇU LE	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
0 9 NOV. 2000	Date d'expédition (jour/mois/année) 09/11/2000
Référence du dossier du deposant ou du mandataire	POUR SUITE A DONNER
BET 00/0819	voir les paragraphes 1 et 4 ci-après
Demande internationale nº	Date du dépôt international
PCT/FR 00/02610	(jour/mois/année) 20/09/2000
Déposant	
RHODIA CHIMIE	

1.	$\lfloor X \rfloor$	Il est notifié au	déposant que le rapport de recherche internationale a été établi et lui est transmis ci-joint.
			difications et d'une déclaration selon l'article 19 : eut, s'il le souhaite, modifier les revendications de la demande internationale (voir la règle 46):
		Quand?	Le délai dans lequel les modifications doivent être déposées est de deux mois à compter de la date de transmission du rapport de recherche internationale ; pour plus de précisions, voir cependant les notes figurant sur la feuille d'accompagnement.
		Où?	Directement auprès du Bureau international de l'OMPI 34, chemin des Colombettes 1211 Genève 20, Suisse n° de télécopieur: (41–22)740.14.35
		Pour des inst	ructions plus détaillées, voir les notes sur la feuille d'accompagnement.
2.		Il est notifié au	déposant qu'il ne sera pas établi de rapport de recherche internationale et la déclaration à cet effet, prévue a), est transmise ci-joint.
3.		de plusieurs ta	cerne la réserve pouvant être formulée, conformément à la règle 40.2, à l'égard du paiement d'une ou xes additionnelles, il est notifié au déposant que e ainsi que la décision y relative ont été transmises au Bureau international en même temps que la requête eant tendant à ce que le texte de la réserve et celui de la décision en question soient notifiés aux offices.
		la réserve	e n'a encore fait l'objet d'aucune décision; dès qu'une décision aura été prise, le déposant en sera avisé.
4.	Mes	ure(s) consécu	tive(s) : Il est rappelé au déposant ce qui suit:
	Bu une	reau internation e déclaration de	on d'un délai de 18 mols à compter de la date de priorité, la demande internationale sera publiée par le al. Si le déposant souhaite éviter ou différer la publication, il doit faire parvenir au Bureau international retrait de la demande internationale, ou de la revendication de priorité, conformément aux règles respectivement, avant l'achèvement de la préparation technique de la publication internationale.
	inte	ernational s'il so	mols à compter de la date de priorité, le déposant doit présenter la demande d'examen préliminaire uhaite que l'ouverture de la phase nationale soit reportée à 30 mois à compter de la date de priorité i dans certains offices).
	de inte	la phase nation ernational ou da	mois à compter de la date de priorité, le déposant doit accomplir les démarches prescrites pour l'ouverture ale auprès de tous les offices désignés qui n'ont pas été élus dans la demande d'examen préliminaire ns une élection ultérieure avant l'expiration d'un délai de 19 mois à compter de la date de priorité ou as être élus parce qu'ils ne sont pas liés par le chapitre ll:

Nom et adresse postale de l'administration chargée de la recherche internationale

Office Européen des Brevets, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL-2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31-70) 340-3016

Fonctionnaire autorisé

Gennaro Cappiello

Les présentes notes sont destinées à donner les instructions essentielles concernant le dépôt de modifications selon l'article 19. Les notes sont fondées sur les exigences du Traité de coopération en matière de brevets (PCT), du règlement d'exécution et des instructions administratives du PCT. En cas de divergence entre les présentes notes et ces exigences, ce sont ces dernières qui priment. Pour de plus amples renseignements, on peut aussi consulter le Guide du déposant du PCT, qui est une publication de l'OMPI.

Dans les présentes notes, les termes "article", "règle" et "instruction" renvoient aux dispositions du traité, de son règlement d'exécution et des instructions administratives du PCT, respectivement.

INSTRUCTIONS CONCERNANT LES MODIFICATIONS SELON L'ARTICLE 19

Après réception du rapport de recherche internationale, le déposant a la possibilité de modifier une fois les revendications de la demande internationale. On notera cependant que, comme toutes les parties de la demande internationale (revendications, description et dessins) peuvent être modifiées au cours de la procédure d'examen préliminaire international, il n'est généralement pas nécessaire de déposer de modifications des revendications selon l'article 19 sauf, par exemple, au cas où le déposant souhaite que ces dernières soient publiées aux fins d'une protection provisoire ou a une autre raison de modifier les revendications avant la publication internationale. En outre, il convient de rappeler que l'obtention d'une protection provisoire n'est possible que dans certains Etats.

Quelles parties de la demande Internationale peuvent être modifiées?

Selon l'article 19, les revendications exclusivement.

Durant la phase internationale, les revendications peuvent aussi être modifiées (ou modifiées à nouveau) selon l'article 34 auprès de l'administration chargée de l'examen préliminaire international. La description et les dessins ne peuvent être modifiées que selon l'article 34 auprès de l'administration chargée de l'examen préliminaire international.

Lors de l'ouverture de la phase nationale, toutes les parties de la demande internationale peuvent être modifiées selon l'article 28 ou, le cas échéant, selon l'article 41.

Quand?

Dans un délai de deux mois à compter de la date de transmission du rapport de recherche internationale ou de 16 mois à compter de la date de priorité, selon l'échéance la plus tardive. Il convient cependant de noter que les modifications seront réputées avoir été reçues en temps voulu si elles parviennent au Bureau international après l'expiration du délai applicable mais avant l'achèvement de la préparation technique de la publication internationale (règle 46.1).

Où ne pas déposer les modifications?

Les modifications ne peuvent être déposées qu'auprès du Bureau international; elles ne peuvent être déposées ni auprès de l'office récepteur ni auprès de l'administration chargée de la recherche internationale (règle 46.2).

Lorsqu'une demande d'examen préliminaire international a été/est déposée, voir plus loin.

Comment?

Soit en supprimant entièrement une ou plusieurs revendications, soit en ajoutant une ou plusieurs revendications nouvelles ou encore en modifiant le texte d'une ou de plusieurs des revendications telles que déposées.

Une feuille de remplacement doit être remise pour chaque feuille des revendications qui, en raison d'une ou de plusieurs modifications, diffère de la feuille initialement déposée.

Toutes les revendications figurant sur une feuille de remplacement doivent être numérotées en chiffres arabes. Si une revendication est supprimée, il n'est pas obligatoire de renu méroter les autres revendications. Chaque fois que des revendications sont renumérotées, elles doivent l'être de façon continue (instruction 205.b)).

Les modifications doivent être effectuées dans la langue dans laquelle la demande internationale est publiée.

Quels documents dolvent/peuvent accompagner les modifications?

Lettre (instruction 205.b)):

Les modifications doivent être accompagnées d'une lettre.

La lettre ne sera pas publiée avec la demande internationale et les revendications modifiées. Elle ne doit pas être confondue avec la "déclaration selon l'article 19.1)" (voir plus loin sous "Déclaration selon l'article 19.1)").

La lettre doit être rédigée en anglais ou en français, au choix du déposant. Cependant, si la langue de la demande internationale est l'anglais, la lettre doit être rédigée en anglais; si la langue de la demande internationale est le français, la lettre doit être rédigée en français.

Notes relatives au formulaire PCT/ISA/220 (première feuille) (janvier 1994)

La lettre doit indiquer les différences existant entre les revendications telles que déposées et les revendications telles que modifiées. Elle doit indiquer en particulier, pour chaque revendication figurant dans la demande internationale (étant entendu que des indications identiques concernant plusieurs revendications peuvent être groupées), si

- i) la revendication n'est pas modifiée;
- ii) la revendication est supprimée;
- iii) la revendication est nouvelle;
- iv) la revendication remplace une ou plusieurs revendications telles que déposées:
- v) la revendication est le résultat de la division d'une revendication telle que déposée.

Les exemples suivants illustrent la manière dont les modifications doivent être expliquées dans la lettre d'accompagnement:

- [Lorsque le nombre des revendications déposées initialement s'élevait à 48 et qu'à la suite d'une modification de certaines revendications il s'élève à 51];
 "Revendications 1 à 15 remplacées par les revendications modifiées portant les mêmes numéros; revendications 30, 33 et 36 pas modifiées; nouvelles revendications 49 à 51 ajoutées."
- 2. [Lorsque le nombre des revendications déposées initialement s'élevait à 15 et qu'à la suite d'une modification de toutes les revendications il s'élève à 11];
 Revendications 1 à 15 remplacées par les revendications modifiées 1 à 11."
- 3. [Lorsque le nombre des revendications déposées initialement s'élevait à 14 et que les modifications consistent à supprimer certaines revendications et à en ajouter de nouvelles]: "Revendications 1 à 6 et 14 pas modifiées; revendications 7 à 13 supprimées; nouvelles revendications 15,16 et 17 ajoutées." ou "Revendications 7 à 13 supprimées; nouvelles revendications 15, 16 et 17 ajoutées; toutes les autres revendications pas modifiées."
- 4. [Lorsque plusieurs sortes de modifications sont faites]: "Revendications 1-10 pas modifiées; revendications 11 à 13, 18 et 19 supprimées; revendiations 14, 15 et 16 remplacées par la revendication modifiée 14; revendication 17 divisée en revendications modifiées 15, 16 et 17; nouvelles revendications 20 et 21 ajoutées."

"Déclaration selon l'article 19.1)" (Règle 46.4)

Les modifications peuvent être accompagnées d'une déclaration expliquant les modifications et précisant l'incidence que ces demières peuvent avoir sur la description et sur les dessins (qui ne peuvent pas être modifiés selon l'article 19.1)).

La déclaration sera publiée avec la demande internationale et les revendications modifiées.

Elle doit être rédigée dans la langue dans laquelle la demandeinternationale est publiée.

Elle doit être succincte (ne pas dépasser 500 mots si elle est établie ou traduite en anglais).

Elle ne doit pas être confondue avec la lettre expliquant les différences existant entre les revendications telles que déposées et les revendications telles que modifiées, et ne la remplace pas. Elle doit figurer sur une feuille distincte et doit être munie d'un titre permettant de l'identifier comme telle, constitué de préférence des mots "Déclaration selon l'article 19.1)"

Elle ne doit contenir aucun commentaire dénigrant relatif au rapport de recherche internationale ou à la pertinence des citations que ce dernier contient. Elle ne peut se référer à des citations se rapportant à une revendication donnée et contenues dans le rapport de recherche internationale qu'en relation avec une modification de cette revendication.

Conséquence du fait qu'une demande d'examen préliminaire international ait déjà été présentée

Si, au moment du dépôt de modifications effectuées en vertu de l'article 19, une demande d'examen préliminaire international a déjà été présentée, le déposant doit de préférence, lors du dépôt des modifications auprès du Bureau international, déposer également une copie de ces modifications auprès de l'administration chargée de l'examen préliminaire international (voir la règle 62.2a), première phrase).

Conséquence au regard de la traduction de la demande internationalelors de l'ouverture de la phase nationale

L'attention du déposant est appelée sur le fait qu'il peut avoir à remettre aux offices désignés ou élus, lors de l'ouverture de la phase nationale, une traduction des revendications telles que modifiées en vertu de l'article 19 au lieu de la traduction des revendications telles que déposées ou en plus de celle-ci.

Pour plus de précisions sur les exigences de chaque office désigné ou élu, voir le volume II du Guide du déposant du PCT.

Notes relatives au formulaire PCT/ISA/220 (deuxième feuille) (janvier 1994)

PCT

NOTIFICATION D'ELECTION

(règle 61.2 du PCT)

Expéditeur: le BUREAU INTERNATIONAL

Destinataire:

Commissioner
US Department of Commerce

United States Patent and Trademark

Office, PCT

2011 South Clark Place Room

CP2/5C24

Arlington, VA 22202

ETATS-UNIS D'AMERIQUE

en sa qualité d'office élu

Date d'expédition (jour/mois/année) 10 août 2001 (10.08.01)

Demande internationale no

PCT/FR00/02610

Date du dépôt international (jour/mois/année) 20 septembre 2000 (20.09.00) Référence du dossier du déposant ou du mandataire BET 00/0819

Date de priorité (jour/mois/année)

20 septembre 1999 (20.09.99)

Déposant

PESCHER, Yvette etc

1.	L'office désigné est avisé de son élection qui a été faite:
	dans la demande d'examen préliminaire international présentée à l'administration chargée de l'examen préliminaire international le:
	17 avril 2001 (17.04.01)
	dans une déclaration visant une élection ultérieure déposée auprès du Bureau international le:
2.	L'élection X a été faite
	n'a pas été faite
	avant l'expiration d'un délai de 19 mois à compter de la date de priorité ou, lorsque la règle 32 s'applique, dans le délai visé à la règle 32.2b).
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

Bureau international de l'OMPI 34, chemin des Colombettes 1211 Genève 20, Suisse Fonctionnaire autorisé

P. BOCCARD (Fax 338.87.40)

no de télécopieur: (41-22) 740.14.35

no de téléphone: (41-22) 338.83.38

<u>Translation of Preliminary Search Report relating to Iternational Patent Application PCT/FR00/02610:</u>

Comments on Point V:

Declaration based on Regulation 66.2(a)(ii) with respect to novelty, inventive step, and the possibility of industrial application; references and explanations in support of this declaration:

Reference is made to the following documents:

D1: US-A- 5, 830, 388 (Vyshkina Tamara V., et al.) November 3, 1998;

D2: US-A-5,763,530 (Chen Haunn-Lin et al.) June 9, 1998

The present application does not satisfy the conditions as put forth in Article 33(22) and (3) PCT.

1.1 A composition having all the characteristics defined in Claim 1 is already known from D1 (see column 4, line 43 to column 8, line 11). Consequently, the object of the Claim lacks novelty in view of D1.

Furthermore, a composition obtained by mixing an inverse emulsion containing a cationic polyelectrolyte with another inverse emulsion is known from D2 (see column 3, line 25 to column 20, line 46). The composition which is the object of Claim 1, therefore does not seem to differ from the composition known from D1 except for the fact that the other inverse emulsion contains a mineral cat ion charge greater or equal to two.

This modification enters into the scope of current practice for the person of skill in the art and the advantages are easily anticipated. Consequently, the object of Claim 1 does not involve any [inventive] activity in view of D2 either.

1.2 Dependent claims 2-18 do not contain any characteristics which, in combination with those of any one of the Claims to which they refer, define subject matter that satisfies the requirement of the PCT with regard to novelty and/or inventive activity, for the reasons states below:

The characteristics of Claims 2, 5-8 and 11 are already known from D1 (see column 4, line 43 to column 8, line 11).

The characteristics of the dependent Claims 3, 4, 9-10 and 12-18 are not surprising.

1.4 The fields of applications described in Claim 19 and 20 are already known from D1 (see column 1, lines 7-14); column 5, lines 5-8).

Consequently, the object of Claims 19 and 20 lacks novelty.

US Patent and Trademark Office Translations Branch Martha Witebsky - April 22, 2003

五五

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

INSTITUT NATIONAL DE LA PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE

PARIS

(11) No de publication :

2 766 737

(à n'utiliser que pour les commandes de reproduction)

(21) No d'enregistrement national :

97 09825

(51) Int CI6: B 01 F 17/14, B 01 F 17/34, 17/18, A 61 K 9/113, 31/ 685, 7/00, A 23 L 1/035, A 23 J 7/00

DEMANDE DE BREVET D'INVENTION

A1

(22) Date de dépôt : 31.07.97.

(30) Priorité :

(71) Demandeur(s): CENTRE NATIONAL DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE CNRS ETABLISS PUBLIC A CARACT SCIENT ET TECH — FR.

Date de mise à la disposition du public de la demande : 05.02.99 Bulletin 99/05.

Liste des documents cités dans le rapport de recherche préliminaire : Se reporter à la fin du présent fascicule

60 Références à d'autres documents nationaux apparentés:

(72) Inventeur(s):

(73) Titulaire(s) :

(74) Mandataire(s): ARMENGAUD AINE.

(54) EMULSIONS MULTIPLES ET LEURS APPLICATIONS.

Les émulsions multiples du type H/ L/ H de l'invention, sont élaborées à partir d'émulsionnants lipophiles d'une part et d'émulsionnants hydrophiles d'autre part, les deux émulsionnants étant essentiellement, voire exclusivement des lécithines d'origine végétale et/ ou des lécithines de synthèse ou des lécithines fractionnées.

Applications à la préparation de formulations cosmétiques et pharmaceutiques et de produits alimentaires.



Emulsions multiples et leurs applications

L'invention se rapporte à des émulsions multiples H/L/H, c'est-à-dire eau/huile/eau.

5 Les émulsions multiples H/L/H sont constituées par une émulsion primaire formée de microglobules aqueux dispersés au sein d'un globule huileux. Les globules huileux sont à leur tour dispersés au sein d'une phase aqueuse externe. Il s'agit donc de systèmes présentant deux interfaces, ce qui nécessite pour leur formulation 10 deux émulsionnants : un émulsionnant lipophile qui se positionne à la première interface eau/huile entre les globules d'eau interne et la phase huileuse, et un émulsionnant hydrophile qui se place à la seconde interface huile/eau entre les globules huileux et la 15 phase aqueuse externe.

Certaines applications industrielles de telles émulsions comme en agro-alimentaire et dans le domaine cosmétique se sont heurtées au problème d'une agressivité et le cas échéant d'une toxicité de leurs émulsionnants.

20

25

Les inventeurs ont donc cherché à élaborer des émulsions de grande stabilité, avec des émulsionnants présentant une parfaite tolérance. Ce but est atteint, conformément à l'invention, en utilisant les deux types d'émulsionnants hydrophile et lipophile, mais élaborés, en tant que constituant essentiel, à partir d'un seul type de produit.

L'invention vise donc de nouvelles émulsions multiples élaborées avec des émulsionnants permettant 30 leur utilisation, sans aucun effet secondaire, en cosmétologie, en pharmacie et également dans le domaine agro-alimentaire.

Ces émulsions sont caractérisées en ce qu'elles sont élaborées à partir d'émulsionnants lipophiles d'une part et d'émulsionnants hydrophiles d'autre part, ces deux émulsionnants étant essentiellement des lécithines d'origine végétale et/ou des lécithines de synthèse ou lécithines fractionnées. Selon une disposition particulièrement préférée de l'invention les émulsions renferment exclusivement de telles lécithines comme émulsionnants lipophiles et comme émulsionnants hydrophiles.

On rappelle que les lécithines sont considérées constituées d'un mélange de différents phospholipides ou phosphatides. Ce terme comprend également, entre autres, les lysophospholipides, 15 lysolécithines, les cérébrosides, les sphingophospholipides et autres dérivés couramment utilisés dans les liposomes. On désigne également par ce terme un seul phospholipide, par exemple la phosphatidylcholine ou le phosphatidylinositol.

10

25

Ainsi, dans la description et les revendications, on désignera par "lécithine" aussi bien des mélanges qu'un seul composé.

Les lécithines lipophiles et hydrophiles utilisées, correspondent à des produits qui proviennent d'une même source ou de sources différentes, mais présentent des propriétés distinctes. Ainsi leur HLB, tel qu'évalué classiquement, est de l'ordre de 2 à 6 environ pour les émulsionnants lipophiles et supérieur à 8 environ pour les émulsionnants hydrophiles.

Les lécithines hydrophiles et les lécithines lipophiles des émulsions de l'invention sont avantageusement d'origine végétale, notamment de soja, colza, tournesol, avoine ou lait.

Il peut s'agir encore de lécithines de synthèse ou de lécithines fractionnées, c'est-à-dire enrichies en un constituant.

Ces lécithines peuvent être chimiquement ou enzymatiquement modifiées, par exemple hydroxylées, hydrogénées ou glycosylées.

En variante, les émulsions de l'invention renferment, comme émulsionnants, des lécithines lipophiles et/ou hydrophiles telles que définies cidessus, mais pouvant se présenter sous forme de sels d'ammonium.

10

15

20

25

30

Les émulsions primaires utilisées pour l'élaboration des émulsions multiples de l'invention comportent des microglobules aqueux dispersés au sein d'un globule huileux et au moins un émulsionnant lipophile tel que défini ci-dessus.

Les huiles utilisées sont avantageusement des huiles végétales ou des triglycérides de chaîne moyenne notamment, des esters tels que ceux commercialisés sous la marque Mygliol®, des esters simples, comme le myristate d'isopropyle ou l'oléale d'éthyle.

D'autres émulsions primaires renferment, en outre, au moins un électrolyte, tel qu'un sel mono- ou divalent, comme respectivement le chlorure de sodium ou le sulfate de magnésium, ou bien des sucres, comme le glucose, ou encore des acides aminés, comme le glycine ou l'alanine.

D'autres additifs peuvent être utilisés lors de l'élaboration de ces émulsions, comme des épaississants, tels que les gommes arabiques, l'agar-agar, le guar, les dérivés de cellulose, ou encore des substances tampons.

De manière avantageuse, lesdits constituants sont présents selon les proportions suivantes, en pourcentage en poids, par rapport au poids de l'émulsion primaire, - huile: 20 à 30% environ

10

- émulsionnant: de 0,5 à 4% environ de lécithine lipophile,
- le cas échéant, de 0,4% à 1% environ d'électrolyte 5 et/ou 0,2 à 4% environ d'additif tel que défini plus haut, l'émulsion étant ajustée à 100% par addition d'eau déminéralisée.

Les émulsions multiples de l'invention renferment une émulsion primaire et un émulsionnant hydrophile tels que définis ci-dessus.

Dans ces émulsions, l'émulsion primaire est présente, de manière typique, à raison de 50 à 80% en poids environ, par rapport au poids de l'émulsion multiple, et l'émulsionnant à raison de 5 à 6% en poids environ, le complément à 100% étant apporté par de l'eau déminéralisée.

Des émulsions particulièrement préférées comportent, comme émulsionnants lipophiles et comme émulsionnants hydrophiles de la lécithine de soja.

D'une manière avantageuse, les émulsions de l'invention sont caractérisées par une taille de globules huileux d'au moins 5 μm, notamment de 5 à 10 μm environ.

Ces émulsions sont obtenues selon un procédé en deux étapes.

Dans la première étape, on prépare l'émulsion primaire en dispersant de l'eau ou une solution aqueuse dans une solution huileuse d'émulsionnant lipophile, à température ambiante et sous forte agitation. A l'aide d'un agitateur de type Rayneri, par exemple, on procède à 30 3000 tpm environ pendant environ 20 à 60 minutes, de préférence pendant 30 minutes.

Dans la deuxième étape, l'émulsion primaire est incorporée à température ambiante dans une solution

aqueuse d'émulsionnant hydrophile sous faible agitation, jusqu'à la formation de l'émulsion multiple. L'agitation est réalisée par exemple à 400 à 1000 tpm environ lorsqu'on utilise un agitateur de type Rayneri, pendant environ 2 à 4h, notamment pendant 3 heures.

Ce procédé présente l'avantage d'une réalisation à température ambiante et de conduire à des émulsions de grande stabilité, avec des tailles de globules supérieures à 5 µm.

10 Compte tenu de leur innocuité, les émulsions multiples l'invention de sont utilisables pour l'élaboration formulations de cosmétiques, formulations pharmaceutiques et également de produits alimentaires.

D'autres caractéristiques et avantages de l'invention sont rapportés dans les exemples qui suivent.

<u>Exemple 1:</u> Formulation renfermant de la lécithine de soja comme émulsionnants lipophile et hydrophile.

En opérant selon le protocole général défini dans la 20 description, on prépare la formulation suivante :

Emulsion primaire	Pourcentage
Huile	25
Lécithine de soja 1	
(lécithine lipophile)	4 ¹ 0,7 ²
Electrolyte	0,5
Eau déminéralisée	qsp 100
Emulsion multiple H/L/H	
Emulsion primaire	70
Lécithine de soja 2	5
(lécithine hydrophile)	
Eau déminéralisée	qsp 100

1:Emulmetik 100® (Lucas Meyer) 2: Emulmetik 300® (Lucas Meyer)

5 Cette formulation a été utilisée pour y incorporer les produits suivants : glucose, urée, acide salicyclique, acide glycolique, sels d'ammonium, sels de chlorohexidine.

Les formulations obtenues se sont revélées 10 parfaitement stables. Conservées au froid (à 4°C), ces formulations ne voient pas leurs caractéristiques modifiées même après 1 an de stockage.

Exemple 2: Formulation renfermant de la lécithine de 15 tournesol comme émulsionnant lipophile et comme émulsionnant hydrophile.

On opère comme indiqué dans l'exemple 1, en utilisant les ingrédients suivants selon les propositions indiquées ci-après :

20

Emulsion primaire		Pourcentage	
Huile		25	
Lécithine de tournesol		2,5	
(lécithine lipophile)			
Electrolyte		0,3	
Agent épaississant		0,3	
Eau déminéralisée	qsp	100	
Emulsion multiple H/L/H			
Emulsion primaire		60	
Lécithine de tournesol		5	
(lécithine hydrophile)			
Eau déminéralisée	qsp	100	. 4

Dans ce cas également, on note une grande stabilité de la formulation.

Cette formulation est utilisable pour élaborer une 5 mayonnaise allégée renfermant 25% d'huile au total et 75% d'émulsion (% en poids).

REVENDICATIONS

- 1. Emulsion multiple du type H/L/H, caractérisée en ce qu'elle est élaborée à partir d'émulsionnants lipophiles d'une part et d'émulsionnants hydrophiles d'autre part, les deux émulsionnants étant essentiellement, voire exclusivement des lécithines d'origine végétale et/ou des lécithines de synthèse ou des lécithines fractionnées.
- 2. Emulsion selon la revendication 1, caractérisée en ce que les lécithines lipophiles et les lécithines hydrophiles sont des lécithines de soja, colza, tournesol, avoine ou lait.
- 3. Emulsion selon la revendication 1 ou 2, la caractérisée en ce que les lécithines sont des lécithines chimiquement ou enzymatiquement modifiées, notamment hydroxylées, hydrogénées ou glycosylées, ou se présentent sous forme de sels d'ammonium.
- 4. Emulsion multiple, caractérisée en ce qu'elle est élaborée à partir d'une émulsion primaire en phase huileuse comportant au moins un émulsionnant lipophile tel que mis en oeuvre dans l'émulsion selon l'une des revendications 1 à 3, et, le cas échéant au moins un électrolyte tel qu'un sel mono- ou divalent, comme respectivement, le chlorure de sodium ou le sulfate de magnésium, des sucres, comme le glucose, ou des acides aminés comme la glycine ou l'alanine, et/ou au moins un épaississant, tel que les gommes arabiques, l'agar-agar, le guar, les dérivés de cellulose, ou encore une substance tampon.
 - 5. Emulsion selon la revendication 4, caractérisée en ce que lesdits constituants sont présents selon les proportions suivantes, en pourcentage en poids, par rapport au poids de l'émulsion primaire,

- huile: 20 à 30%

15

30

- émulsionnant: de 0.5 à 4% de lécithine lipophile et, le cas échéant,
- de 0,4 à 1% environ d'électrolyte et/ou de 0,2 à 4% d'additif tel qu'agent épaississant ou substance tampon, l'émulsion étant complétée à 100% par addition d'eau déminéralisée.
- 6. Emulsion multiple, caractérisée en ce qu'elle renferme une émulsion primaire selon la revendication 4 ou 5, et un émulsionnant hydrophile tel que mis en oeuvre dans l'émulsion multiple selon l'une des revendications 1 à 3.
 - 7. Emulsion selon la revendication 6, caractérisée en ce qu'elle renferme, en pourcentage en poids, par rapport au poids de l'émulsion, de 50 à 80% d'une émulsion primaire selon la revendication 4 ou 5, et de 5 à 6% en poids dudit émulsionnant hydrophile, l'émulsion étant ajustée à 100% par addition d'eau déminéralisée.
- 8. Emulsion selon l'une quelconque des 20 revendications 1 à 7, caractérisée en ce que les émulsionnants lipophiles et hydrophiles sont de la lécithine de soja lipophile et de la lécithine de soja hydrophile.
- 9. Emulsion selon l'une quelconque des 25 revendications 1 à 8, caractérisée par une taille de globules huileux d'au moins 5 μ , notamment de 5 à 10 μ environ.
 - 10. Formulation cosmétique, caractérisée en ce qu'elle est élaborée à partir d'une émulsion selon l'une quelconque des revendications 1 à 9.
 - 11. Formulation pharmaceutique, caractérisée en ce qu'elle est élaborée à partir d'une émulsion selon l'une quelconque des revendications 1 à 9.

12. Produit agro-alimentaire, caractérisé en ce qu'il comporte dans sa composition au moins une émulsion selon l'une quelconque des revendications 1 à 9.

INSTITUT NATIONAL

de la

PROPRIETE INDUSTRIELLE

RAPPORT DE RECHERCHE PRELIMINAIRE

établi sur la base des dernières revendications déposées avant le commencement de la recherche

N° d'enregistrement national

FA 550173 FR 9709825

2000	MENTS CONSIDERES COMME		Revendications concernées de la demande	
Catégorie	Citation du document avec indication, en cas de des parties pertinentes	besoin,	oxaminée	
A	DATABASE WPI Section Ch, Week 8342 10 se Derwent Publications Ltd., Class D, AN 83-791890 XP002061677 & JP 58 152 445 A (NIPPON 0 10 septembre 1983 * abrégé *	London, GB;		
A	US 4 714 566 A (YASUYUKI TA * colonne 1, ligne 64; reve *	KAHASHI ET AL) ndications 1-3	!	
A	WO 89 09745 A (EMULSION TEC * revendications 1-51 *	HNOLOGIES)		
				DOMAINES TECHNIQUES RECHERCHES (Int.CL.6)
				B01F
	·			
! 				
		achèvement de la recherche 7 avril 1998	For	Examinateur uquier, J-P
X:pa Y:pa auf A:pe	CATEGORIE DES DOCUMENTS CITES rticulièrement pertinent à lui seul rticulièrement pertinent en combinaison avec un re document de la même catégorie rtinent à l'encontre d'au moina une revendication arrière-plan technologique général	T : théorie ou principe E : dooument de breve à la date de dépôt de dépôt ou qu'à u D : cité dans la demas L : cité pour d'autres	e à la base de l'i let bénéficiant d et qui n'a été pe me date postéri nde raisons	rvention l'une date antérieure ublié qu'à cette date eure.
O:dh	amere-pian technologique general rulgation non-écrite cument intercalaire	& ; membre de la mêi	me famille, door	ıment correspondant